



# MESURE EN VIGUEUR

---

# MEASURE IN EFFECT

4 février 2021 / February 4, 2021

---

## PROLONGEMENT DES MESURES SANITAIRES

En référence aux nouvelles mesures sanitaires émises le 2 février dernier, les bureaux de la Municipalité de Mille-Isles resteront fermés au public, et ce, pour un temps indéterminé.

Néanmoins, les services demeurent ouverts selon les heures habituelles. Pour communiquer avec nous, vous devez [privilégier le téléphone ou le courriel](#).

L'accès à la patinoire demeure limité à deux (2) bulles familiales, soit les membres d'une même famille vivant à la même adresse, afin de profiter d'une moitié de patinoire durant une période de 1 heure. Les familles devront respecter la [plage horaire](#).

Pour connaître les détails des mesures en vigueur, visitez la page [Confinement du Québec](#).

---

## EXTENSION OF SANITARY MEASURES

In reference to the new sanitary measures issued last February 2, the offices of the Municipality of Mille-Isles will remain closed to the public for an indefinite period of time.

Nevertheless, services remain open during regular hours. To communicate with us, you must [use the telephone or e-mail](#).

Access to the skating rink remains limited to two (2) family bubbles, that is members of the same family living at the same address, who can enjoy half of the rink for a period of 1 hour. Families will have to respect the [schedule](#).

For details of the measures in effect, visit the [Quebec Confinement page](#).